

A Győri Nemzeti Lap

KERESZTÉNY POLITIKAI NAPILAP

Német jelentés a nyugati harcokról

**Honvédeink súlyos harcai Kecskeméttől északnyugatra
Nagy páncélos csata a budapesti térségben**

Egy német lapjelentés a nyugati harcokról beszámolva az alábbiakat közli:

Brüggetől keletre az ellenség ismét erős támadást indított meg állásaink ellen. A hídfő elleni súlyos harcokban csapataink önfeláldozó ellenállást tanúsítanak. Tengerészeti csapatok 17 nagy partraszállító hajót semmisítettek meg. A német haditengerészet biztosító járművei elpusztítottak két gyorsnaszádot, a többi pedig súlyosan megrongált. Csapataink harcokban állanak az ellenséges erővel, amelyeknek sikerült benyomulniuk állásainkba. Aachentől délkeletre az amerikaiak megtámadták a német állásokat. A német kezdeti sikerek után a támadás megakadt. A francia parton csapatakat a francia zászlóaljakat megrongálták. A németek visszavetették. Német gránátosok megállították az ellenállást feltartóztatták a nagyobb erővel támadó észak-amerikaiakat.

Közép-Olaszországban a tartós csapások következtében az egész nap újabb vállalkozások jegyében telt el. Német ejtőernyős vadászok fontos stratégiai állásokból vetették ki az ellenséget. A Balkánon a Strumica felől egy német csapatok eredményes elhárító harcokban akadályozták meg az előrenyomulást. A nyugat-Moravánál is visszavetették a támadásokat. (MTL)

A német véderő főparancsnoka tegnap hadijelentésében közölte, hogy Kecskeméttől északnyugatra német és magyar kötelékek súlyos harcokban állanak a Budapest felé irányuló páncélos kötelékekkel. Csatarepülőink eredményesen részt vettek a harcokban. Szólnok térségében az ellenség súlyos veszteségeket szenvedett. Az Erdősírpátekban az ellenség csupán a Letti-Beszkidekben és a Kur-földön intézett erős támadást csapataink ellen. Itt a hatásos német elhárítás következtében az ellenséges támadás alábbhagyott. Angol-amerikai terrorbombázók erős vadászvédelemmel közép-német területek és Prier városa ellen intéztek támadást. Elkeseredett légi harcokban 82 támadó repülőgépet pusztítottunk el.

A péntekre virradó éjszakán észak-kai vadászok és a légvédelmi tüzérség Düsseldorf ellen intézett támadások során

52 bombázót lőtt le.

Az ellenség így a legutóbbi 24 óra alatt a birodalmi terület felett 134 repülőgépet veszített. Köztük 104 négymotoros bombázót. Szerdán a Látó öbölben elpusztítottunk 3

romboló hajót, megrongáltunk 1 nagy cirkálót és egy rombolót, ezenkívül 15 hajón figyelték meg nagy tüzeket.

MTI. A honvédezerkar főnöke közli: A Duna-Tisza közében az ellenség nagy támadásra indult. Erős tüzérségi tüztől támogatott támadásai megkísérült. Csapataink erős tüzérségi tüzzel támogatott orosz gyalogsággal harcban állnak. Váltakozó és mindkét félre súlyos harcokban Kecskemét, Kiskunfélegyháza az ellenség kezére jutott. A budapesti térségben nagy páncélos csata van kialakulóban. Az északkeleti-Kárpátokban harcoló honvéd csapatok tovább folytatják a harci helyzet megjavítására irányuló vállalkozásokat. Több ellenséges támadást vetettek vissza a Latorca és Ung völgyében.

Mit veszített Magyarországon a Szovjet?

Berlin, nov. 3. A Völkischer Beobachter megállapítása szerint a magyarországi harcok megindulása óta a szovjet 6 lovas és vadász hadsereget, 20 páncélos és lovas hadtestet vetett harcba, ezenkívül még két légi hadtestet vetett harcba.

Október 31-ig a szovjet vesztesége meghaladta a százezer halottat és sebesültet. Több mint ezer páncélost, 1200 löveg, háromezernél több gépjegyet és négyezernél több járművet veszített.

Az SS haditudósítója a Budapest előtti harcokról a következőket írta:

A viaskodás keménysége óráról-órára fokozódott.

A szovjet nyilván döntést akar elérni Magyarországon. Ennek érdekében a szovjet összeszedte mindazokat a kötelékeket, amelyek a délkelet-európai térségben rendelkezésre állnak. (MTL)

Döntés közeleg Budapest térségében

Berlin, november 3. MTI. Illetékes német katonai helyről közlik, hogy a Budapest térsége elleni szovjet támadások ellen az ellenintézkedések folyamatban vannak.

A helyzet hasonlóságot mutat fel a Debrecennél kialakult helyzettel. Berlini katonai körök tudomása szerint a Budapestért folyó küzdelemben a döntő szót még nem mondták ki.

Adj meleg ruhát a honvédeknek!

BÉKÉT

hirdetnek ők, a bolsevista rémuralom előcsahosai. „Békét követelünk!” — festették már esztendővel ezelőtt a fővárosban és másutt, éjszakájának idején falakra, kerítésre, pingálták nyilvános helyekre. A béke utáni vágy mindenkiben él és egyre erősebb lesz, azonban nézzünk csak a dolgok mélyére, valóban békét akarnak ők, a baloldal elvetemült maghintői? Ha valóban a béke apostolai ők, akkor miért akarják most a világégesen kívül álló Spanyolországot háborúba sodorni? Hát nem Sztalin, a vörös cár határozta el Spanyolország forradalmasítását? Hát ennyire ellenkezik náluk az elmélet és a valóság, a jelszó és a tett. Hiszen aki békét akar, az nem vet vihart. Ellenkezőleg: a békében élő országok sorát növelni akarja, a háborút előidéző okokat komoly és felelősségteljes munkával orvosolja. A vak is látja, hogy nem ez a szovjet célja, nem ez a baloldal célja, hanem inkább lángborítani az egész világot, elpusztítani a civilizációt, kiirtani a munkás embert, lett legyen az egyszerű földműves, vagy tisztviselő. Hiába festetik hát a falakra, hiába szórják sarló-kalapácsos röplapjukat „békét követelünk” felírással, minden józan magyar ember csak szórakozón mosolyog rajta és legfeljebb afelett csodálkozik: akad még idegen pénzért olyan gyászmagyar, aki eladja hitvány lelkét olyan eszmékért, amelyekben maga sem hitt valójában soha. Az ő „békéjük” nem a mi békénk, az minden európai művelt ember számára a temető csendjét jelentené, nekünk pedig dolgos, tiszteletes, igazi magyar emberhez méltó, független, a vallást, a szabadságot, a magántulajdont fundamentumának elismerő béke kell. Ezért harcolunk!

Legújabb

A CORRIERE DELLA SERA jelenti, hogy az egyik római szállóba, ahol Eden angol külügyminiszter megszállt, időzített bombát találtak. A szövetséges rendőrség éber figyelme és kutatása ellenére sikerült a tettesnek a bombát elhelyeznie. Az esetről hivatalos jelentést nem adtak ki.

AZ NTI JELENTESE szerint Magyarországon hadifogságba került román tisztek és katonák számát 40-60 ezerre becsülik.

KÖSZÖNETNYILVANÍTÁS

Mindazoknak a kedves MÁVAG munkatársaknak, akik drága jó férjemet még nem felejtették el és sírjára koszorút helyeztek, ezúton mondok hálás köszönetet.

Özv. Dugár Ferencné.

Hírek

NOVEMBER 4. SZOMBAT.

Róm. kat. naplár: Bor. Károly. — Prot. naplár: Károly.

Ismeretlen jogszabályok.

Október 30.—november 6. reggelig: Városi gyógyszerár, Kazinczy-u. — Szt. László gyógyszerár, Wenzes Jenő út.

—:0:—

— A Győri Nemzeti Hírlap pénteki számát rajtuk kívül álló okok követ. kértében nem kaphatták kézhez előfizetők és olvasók. A belvárosban folyó villamos-kábeljavítási munkák miatt az áramszolgáltatás ezen a részen szünetelt. A kábelzavarokból származó kényeszerű áramszünet miatt nyomdánk nem dolgozhatott. A rajtuk kívül álló okokból bekövetkezett kiesésért ezúton kérjük előfizetőink és olvasóink elnézését.

— A főispán Budapesten. Magyarffy Gyula főispán Budapesten tartózkodik. Fésztvesz a Nyilaskeresztes Párt Hungarista Mozgalom nagytanácsának ülésén a vármegyei és városi sürgős ügyekben eljár az egyes minisztériumokban. A főispán kíséretében Budapestre utazott Szekendy György, a párt megyei szervezetének vezetője.

— A vármegyei pártmegbízott Mészáros Imre testvér hivatali telefonszáma 251. Felek fogadási ideje naponta reggel 9 órától 12 óráig.

— A főispán és a Nyilaskeresztes mozgalom vármegyei pártmegbízottja Mosonmagyaróváron. Magyarffy Gyula főispán és Mészáros Imre a Nyilaskeresztes Mozgalom egyesített vármegyei pártmegbízottja látogatást tettek a mosonmagyaróvári szervezeteknél. A párt-helyiségben Schellay testvér szeretettel fogadta a látogatókat. Borbíró Fülöp testvér a Magyar Nemzeti Szociálista Párt és a Hungarista Mozgalom szervezete testvéri egyetértéséről és együttműködéséről tett jelentést. A főispán tájékozódott a menekültek helyzetéről és úgy az ő elhelyezésük problémájának elintézéséről, mint a rászoruló munkásság ruhaellátásának megoldásáról gyors intézkedéseket ígért. Ezek már folyamatban is vannak.

— Esküvő. Kazatsay Irén operaénekesnő és Virágh Lóránd énekművész főlyó évi november hó 4-én délután fél 4 órakor a győri székesegyházban tartják esküvőjüket.

— Közbiztonsági értekezlet a főispán-nál. Csütörtökön délután Magyarffy Gyula főispán elnöklésével közbiztonsági értekezlet volt a vármegyeházán, a főispáni hivatalban. Az értekezleten résztvettek a Nyilaskeresztes Párt Hungarista Mozgalom győrvárosi és megyei szervezetének karhatalmi parancsnoksága, valamint a csendőrség és a rendőrség vezetői.

— Eljegyzés. Sárkány Ferenc (Győrszabadhegy) eljegyezte Ujvári Irénkét (Győrszentiván). Minden külön értesítés helyett.

— Eljegyzés. Serly Mária és dr. Hochstrasser Oszkár jegyesek. (Minden külön értesítés helyett.)

November 5-én, vasárnap veszi kezdetét a téliruha gyűjtés a hadsereg számára

Az értünk harcoló honvéd, aki mindennap a legnagyobb áldozatot hozza az otthonért, mert százszor kockára teszi életét, ma ismét kér. Meleg téli ruhát, hogy az időjárás viszonyosságok ellen jól legyen vértelve és harca az otthon védelmében még eredményesebb lehessen. A hatóságok holnap kezdik meg Győrött a gyűjtést és a város társadalmához fordulnak:

adjon mindenki szíve és lehetősége szerint.

A gyűjtők fel fognak keresni minden házat, hogy átvegyék a téli ruhaneműket, azonban azok számára, akik akadályoztatásuk folytán a gyűjtőknek nem adhatták le adományait, központi gyűjtőhelyeket állítanak fel, ahová be lehet küldeni minden ruhaneműt.

Arravonatkozólag, hogy mit lehet a honvédeknek téli ruhanemű címen felajánlani, illetékes helyen a következőket közölték munkatársunkkal:

— Az eddig bevett gyakorlat szerint a legnagyobb hasznát a gyapjú ruhaneműeknek veszik honvédek. Ezért tanácsos érmelegítőket, gyapjú barisnyákat, lábszárvédőket, szőrmés kesztyűket, kötszövött alsónadrágokat, ujjasokat, szőrmemellényeket, sapkákat felajánlani. Átvesszi ezenkívül a polgári ruhák közül a téli kabátokat, kabátokat, téli mellényeket, téli nadrágokat, takarókat és szőrmés bőröket a gyűjtőközpont.

A gyűjtés vasárnap reggel nyolc órakor veszi kezdetét és hétfőn, kedden folytatódik.

Figyelemztetés az italmérőkhöz és a vendégekhez

A keddi és pénteki napokon szomorú tapasztalatokat szerzett a rendőrség. Míg ezren és ezren ott hontalanul róják az országutakat, addig Győrött a két szesznapon sokan túllépik a határt és sorra járják az italmérő helyeket s részegkednek. Ezért a győri rendőrkapitányság szigorú rendelkezést adott ki az összes italmérőknek: Olyan vendéget, akin az ital hatása látszik, a fennálló rendelkezés értelmében

itallal kiszolgálni nem szabad. Különös figyelemmel kísérjék a vendéglősök az egyik helyről a másikra vándorlókat és ne szolgálják ki azokat, akik a mértéket túllépték. A rendelkezés megszegése súlyos következménnyel jár. A közönség pedig végre fegyelmezze magát. A mai idők igazán nem valók részegkedésre. Aki ezt nem érti meg, annak a hatósággal gyűlik meg a baja.

Riadó alatt betörték, egy katona és egy rendőr elfogta őket

A Mindenszentek napi déli riadó alatt egy szemfüles katona észrevette, hogy a Lóvonat-utca 9. szám alatti ház kerítésén két alak mászik ki, miközben gyanús holmikat cipelnek magukkal.

A bátor katona revolvert szegezett a betörőkre, majd hamarosan rendőr is került elő és elfogták a betörőket. Egyikük Rigó Gyula 20 éves lakás és foglalkozás nélküli egyén, a másik egy fiatalkorú, akit Rigó csábított a bűnre.

A rendőrségen kiderült, hogy előrelátó kitervezték a betörést. A pince-

ablakon át riadó alatt bemásztak a lakásba az elvetemült alakok, kihasználva azt az időt, amikor mindenki az óvóhelyen tartózkodik, nem számolva azal, hogy azért rajtuk kívül akadnak mások is, akik ha nem is bűnös szándékból, de fentmaradnak a föld színén és észreveszik bűnös cselekedeteiket. De bevallották a rendőrségen azt is, hogy nem is először törték be a lakásba, ahonnan különböző ruhaneműket loptak el, amiket orgazdának adtak át. Ezek összeszedése folyamatban van. A nyomozás folyik.

PAUKER SÁNDOR

waggongyári üzemvezető

november 1-én hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése november 3-án délután 4 órakor volt a győri új temető halottasházából.

— SZÁLASI: Ki mint noveli ifjúságát, úgy látja nemzete jövőjét.

— Temetés. Pauker Sándor vaggongyári tisztviselő osztályfőnököt, a Magyar Waggon és Gépgyár R. T. Egyetértés Dal és Társaskörnek 25. évén át élén álló ügyvezető elnökét pénteken délután 4 órakor a köztemetőben helyezték örök nyugalomra tisztviselő kartársai, a műhelyének munkásai, egyesületének dalosai és zenészei kíséretében.

— Halálozás. Hebenstreit Rezsőné sz. Mayer Ilona folyó hó 2-án elhunyt. Temetése 4-én, szombaton d. u. 4 órakor lesz az újtemetőben. A gyászoló család.

— VÁROSI NYUGDIJASOK ÉS KEGYDIJASOK! Rendkívüli előlegük átvétele végett 4-én, szombaton reggel 8 órától kezdve jelenjenek meg, Városház, földszint 26. szám alatt.

— A postatakarékpénztári visszafizetések legmagasabb összege. A hivatalos lap október 31-iki száma közli a pénzügyminiszter 2.920. számú rendeletét, mely szerint november elsejétől kezdődően a m. kir. postatakarékpénztár betétkönyveire a közvetítő hivatalok által rövid úton teljesíthető visszafizetések legmagasabb összege ezer pengő.

— Meghosszabbították a be nem váltott cukorjegyek érvényességét. A közellátásiügyi miniszter a szeptemberi és októberi, még be nem váltott cukorjegyek érvényét további intézkedésig meghosszabbította.

— Adomány. Dr. Halmi József kórházi főorvos az OTI röntgen főorvos helyettesítéséből eredő szeptemberi és októberi havi fizetését — 1124.06 pengőt — a magyar menekültek javára fizette be. — Özvegy Orsovsky Jenőné 100 pengőt adományozott lapunk útján a menekültek javára.

„Pajtás - szekér“

100 kg teherbírással kapható

DOBOS VILMOS

üzemi ártékban Győr, Baross-út 22.

FELHÍVÁS

a háztulajdonosokhoz!

A városi üzemek vezetősége felhívja a bombatámadások során megsérült, vagy önkéntes károsítás folytán üresen álló házak tulajdonosait (gondnokait), hogy a megsérült házak vízvezetékberendezési tárgyait és csővezetékét még a fagyos idő beállta előtt erre jogosított iparosai gondosan víztelenítsék, hogy a fagy által okozandó károk megelőzhetők legyenek. A megsérült házak utcai főcsapjait a vízmű a támadások után azonnal lezárja, ezzel azonban a berendezési tárgyak és a csővezeték víztelenítése nem történik meg. A berendezési tárgyak és csővezeték pótlása a mai körülmények között csak a legnagyobb nehézségek árán, vagy egyáltalán nem lehetséges.

MAGYAROK!

A HAZA VESZÉLYBEN!

JELENTKEZZETEK

ONKÉNT A HUNGARISTA

HALÁLFEJES LÉGIÓBA!

Jelentkezés Baross-út 21., a pártirodában.

ERZSEBET

FILMSZÍNHÁZ

Szardától. Az előadások kezdete: háromnegyed 3, fél 5 és negyed 7 órakor. A szezon legnagyobb és legbájosabb magyar filmje:

MAJÁLIS

Semyei V., Kertay L., Rácz Vali, Bahari J., Páskás T., Halász G. Mihályfy B.

— Halálozás. Özv. Györy Károlyné elhunyt. Temetése Révfülaban pénteken délután fél 4 órakor volt. Az elhunytban Gács Józsefné édesanyját gyászolja.

— A Felsődnántúli Hangya Fogyasztási és Értékesítő Szövetkezet 1944. évi november hó 5-én d. e. 11 órakor a szövetkezet Baross út 27. sz. alatti irodaépületében tartja évi rendes közgyűlést, melyre a tagok az alapszabályok 24. §-a értelmében meghívottak. Ha a közgyűlés a megjelenő tagok csekély száma miatt határozatképtelen lenne, úgy a közgyűlés 1944. évi november hó 12-én fog megtartatni, mely — tekintet nélkül a tagok számára — határozatképes lesz.

— Kitiüntetés. Juhász Jenő hadnagy vitéz magatartásáért a Magyar Koronás Bronzérmet kapta a hadiszalag és kardok egyidejű adományozásával.

— Kívánságverseny. Hangversenyt rendezett az elmúlt vasárnap egy lelkes győri leánytársaság a sebesült hővédek számára. Dalból, muzsikából, szeretetből és kedvességből állították össze színvonalas műsorprogramját, hogy néhány órára örömet, boldogságot szerezzenek azoknak a hőseink magyar katonáknak, akik a vörös veszedelem ellen vívott szent harcunkban sebeket kaptak a harctereken. A vasárnapi kívánságversenynek az volt a legszebb eredménye, hogy sebesült katonáink szemmel láthatólag megvigasztalódtak, lélekben megerősödtek. Hálásak is voltak a lelkes szereplőknek, akik között első helyen kell megemlítenünk Hessky Mártát. Ugyancsak szép sikerük volt és sok tapsot kaptak Sipos Mária, Kapuvári Kató, Vedenyi Baba, akik a legszebb magyar katonai dalokkal teremtettek hangulatot a hálás közönségben. Jól érvényesült Harvich Ernő férfias tenorja. Külön meg kell dicsérnünk Kovács Sándor: „Mondd meg Anyukám...” című sablonmentes, rendkívül tartalmas, újszerű háborús darabját, amelyet Kapuvári Katóka tolmácsolat mély átérzéssel. A három óras, mindvégig változatos műsort Kovács Sándor kántortartó a Karmelita templom orgonistája foglalta egységbe szellemes összekötő szöveggel. Itt említjük meg, hogy a közreműködő hölgy szereplők valamilyen Bartók II. növendékei. Sőt sikerült tanítómestereink komoly és lelkiismeretes munkáját dicsérni.

— Tíznapos elzárás az angol rádió hallgatása miatt. A rendőrkapitányság büntetőbírája most tárgyalta Varga Gyula 58 éves házimester, Árpád utca 42. szám alatti lakos kihágási ügyét. Varga a feljelentés szerint lakásán rendszeresen hallgatta az angol rádió magyar nyelvű híreit. Egy detektív éppen akkor toppant be lakásába, amikor a rádió a magyar nyelvű híreket adta. Vargát a rendőri büntetőbíró — tekintettel arra, hogy a tettenérés esete forgott fenn, tagadni nem lehetett — tíznapos elzárásra ítélte, azonkívül elkobozta a rádiókészüléket, egyúttal pedig áttette az iratokat a rendőrkapitányság közigazgatási osztályára az internálási eljárás megindítása céljából.

Menekültkeresés

Csaplevits József Kisbér, keresi vejét Krekó Zoltán gyomai „Hangya” vezetőjét és családját. Kéri mindazokat a gyomai menekültet, akik valamit tudnak róluk, levélben értesítsék a fenti címre. Bodnár József pr. rendőr keresi Monostorpályiból szüleit és menyasszonyát, Kondor Irénkét, kéri, hogy azonnal utazzanak V. Hosztály Endrékhez Lébény, Barátföldre.

Ujvidéki vagy Kátyi menekültek, akik feleségéről és lányaimról valamit tudnak kérem értesítsenek. Staudt Mihály nyug. m. kir. selyemtenyészési felügyelő Győr, Kossuth Lajos u. 111. sz.

SPORT

— Az ETO vasárnapi ellenfele a Haladás lesz, amely az ETO pályán mérkőzik a győri zöld-fehérekkel délután 2 órai kezdettel. Előtte ETO II.—Hegyeshalom hadibajnoki mérkőzés lesz.

— Vasárnap az Erzsébetligeti pályán délután 2 órakor GyAC—DAC bajnoki mérkőzés lesz.

Ismét kapható

Folt-víz

KIRÁLY ILLATSZERTÁR
Szent László király-utca 10

CIANGAZ
Dr. ANYOS okl. vegyész-mérnök, Hegyes u. 20. — Telefon: 12. — Győrben és vidéken is megtekinthető.

Szabósegédet

nagymunkára vagy kézimunkára

azonnal fölvesz

ifj. Kuttlik. Deák Ferenc utca 15.

Közellátási hírek

A közellátási hivatal felhívja a cukor-elárusítással foglalkozó kereskedők figyelmét arra a most megjelent rendeletre, amely a cukorfejadagot újból szabályozta. A rendelet szerint Győrött és a közellátásilag Győrhöz csatolt községekben a fejadag győrségi havi 50 dkg., egy-egy személyre tehát 12,5 dkg. cukrot lehet kiszolgáltatni. Ez a fejadag betegség címén sem emelhető fel.

A kereskedők további intézkedésig csak a novemberi első két szelvényt válthatják be, tehát a fogyasztók a cukrot november hó 15. ig terjedő időre vásárolhatják meg.

A közellátási hivatal értesíti a tejárusítással foglalkozó kereskedőket, hogy a tejfölhozatal csökkenése miatt további intézkedésig a B. jelű tejjegyre tej nem lehet kiszolgáltatni. Az A. jelű tejutalványokra továbbra is az eddigi 5 dl. tej kell kiadni.

A közellátási hivatal értesíti a szappanárúsítással foglalkozó kereskedőket és a közönséget, hogy a közellátási szelvény G—4. számú szelvényére 1 drb. piperezsappan, a 2 éves aluli gyermekek szappanutalványának 19. számú szelvényére ugyancsak 1 drb. piperezsappan lehet kiszolgáltatni, illetőleg vásárolni.

Hivatalos értesítő

417—1944. kih. sz.

BUNTETŐPARANCS

Hegedűs Odön tejiparos, Árpád-út 23. sz. a. győri lakos ellen Vegy-kísérleti Állomás feljelentése alapján, mert Győr szab. kir. városban 1944. év június hó 6. napján fölözött tejet hozott forgalomba, ezért terhelte az 1895. évi XLV. t.-c. 1. §-ába ütköző, a 38.286—1896. FM. sz. rend. 5. §. 1. e) pont szerint minősülő és az 1895. évi XLVI. t.-c. 3. §. c) pontja alapján a II. Bn. 4. §. alkalmazásával, behajthatatlanság esetén a II. Bn. 10., 11., 12., §§-ai alapján 10 napi elzárásra átváltoztatható 300 P. pénzbüntetéssel büntetem.

Kötelezem továbbá terhelte, hogy a Rbsz. 213. §. értelmében Győr szab. kir. város javára 36 pengőben megállapított vegyvizsgálati díjat hivatalom útján (Városház, földszint 16. sz. alatt) Győr szab. kir. város pénztáránál 15 nap alatt fizesse le.

A megállapított pénzbüntetés az 1938. XII. t.-c. 37. §. 2. bekezdésének rendelkezéseire képest felerészben az államkincstár, negyedrészen az érdekelt községet, negyedrészen pedig az Országos Mezőgazdasági Biztosító Intézetet illeti. Az 1885. évi XLVI. t.-c. 7. §-a alapján ezen büntetőparancsom, egyszeri közzétételét elrendelem.

A büntetőparancs ellen a 7810—1941. M. E. sz. rendelet értelmében a Kihágási Tanácshoz fellebbezéssel lehet élni. A fellebbezést és indoklását a kézbesítést követő három napon belül kell az elsőfokú eljárást rendőri büntetőbírónál előterjeszteni.

Győr, 1944. augusztus 31-én.

Dr. Illés László s. k.
rendőri büntetőbíró.

Győr szab. kir. város adóhivatalától
3—1944. ikt. sz.

H I R D E T M É N Y

A házadóról szóló hivatalos összeállítás 12. §-ának (1) bek. alapján Győr szab. kir. város adóhivatala felhívja a ház, trafik, élelmiszer bódé, stb. tulajdonosokat, hogy 1945. évre szóló házbérbevallási íveket folyó évi november hó 30-ig nyújtsák be. A torlódás elkerülése végett saját érdekében felkérjük a háztulajdonosokat, hogy vallomási ivateket lehetőleg már a hó első felében adják be.

A szükséges nyomtatványok 6, illetve 12 fillér megtérítése ellenében Városház, földszint 20. számú szobában szerezhetők be s a szabályszerűen kiállított és lakókkal aláíratott bevallásokat ugyanott kell beadni.

A bevallást általában minden házról, állandó jellegű felülépítményről, trafik és élelmiszer bódéről, stb., továbbá a tulajdonos vagy hozzátartozói, alkalmazottai, vagy esetleg

BÉLYEGEIT

bármilyen, megveszem. Szombaton, hétfőn, kedden csütörtökön 10—17 óráig a Kiszik kávéházban vagyok, vasárnap Győrszentivánon, Kovácsmalom. KAMARAS FÓTANÁCSOS

ARANYKERT

Péntektől, okt. 27-től: Előadások kezdete: hétköznap: háromnegyed 3, fél 5, negyed 7 órakor, vasárnap: háromnegyed 3, fél 5, negyed 7 órakor:

Ösbemutató!

Szelezky Zita, Szilassy László a szívet-leket felüdítő gyönyörű romantikus szerelmi mese főszerepében:

Nászinduló

mások által bérfizetés nélkül használt, úgyszintén az üresen álló házakról is be kell adni, tekintet nélkül arra, hogy az épület adóköteles, vagy ideiglenesen adómentes.

Az állandó adómentes épületekről a városi adóhivatalnál díjmentesen beszerezhető nyomtatványon kell a bejelentést megtenni.

Aki házbérbevallást az előírt határidőben nem adja be, a kivétel során megállapított házadónak 5 százalékat, ha pedig a bevallás beadására hozzáintéztett felhívásnak a kitüntetett határidőn belül sem tesz eleget, a megállapított házadónak 10 százalékat fizeti bírság fejében.

Felhívjuk a bombakárt szenvedett házak tulajdonosait, hogy saját érdekükben az egészben, vagy részben lakhatatlan házakról is adjanak bevallást. A bevallás jegyzet rovatában feltüntetve, hogy melyik bombatámadásnál milyen lakások, helyiségek pusztultak el, hogy azok után a házadó törlését hivatalból eszközölhessük. Az olyan megromlódott lakásokat, amelyben a bútorok bent vannak, vagy ha a lakás üres, de a bért fizetik utána, vagy ha a helyiség lakható, de bérlő nélkül van és üres, szabályszerűen be kell vallani. Utóbbi esetben a bevallás jegyzet rovatában fel kell tüntetni az üres helyiség legutolsó bérét.

Győr, 1944. október hó 31-én.

Kitartás! Éljen Szálasi!

Győr szab. kir. város
adóhivatala.

Országos Közlekedéstudományi Kormánybiztos.

R E N D E L E T

A m. kir. Miniszterelnök Ur által ráruházott felhatalmazás alapján a következőket rendelem:

A magyar forgalmi rendszámmal ellátott, valamint a magyar állampolgárok tulajdonában lévő külföldi rendszámú gépjárműveket tulajdonosuk, annak megbízottja, illetőleg üzemben tartója (kezelője, őrzője) bemutatni köteles, mégpedig:

az autóbuszokat és tehergépjárműveket (vontató gépjárművek, teherszállító motorkerékpárok, általában terehszállításra alkalmas gépjárműveket) és gépjármű pótkocsikat 1944. évi nov. 1.—4-ig,

a személygépjárműveket és az itt fel nem sorolt egyéb gépjárműveket 1944. évi nov. 5.—13-ig,

a személyszállító motorkerékpárokat pedig 1944. évi nov. 14.—18-ig naponta délelőtt 8 órától 13 óráig terjedő időben Győr szab. kir. város tűzoltósága épületében (Munkácsitca).

Vidéken a fent felsorolt városok és községek területén kívül tároló gépjárműveket és pótkocsikat a m.

Készült a Győri Sajtó és Lapkiadó-vállalat Kft. nyomdájában. — Felelős nyomdavezető: Szelestey Gyula